

# Le coton d'Egypte

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Textiles suisses [Édition française]**

Band (Jahr): - **(1961)**

Heft 4

PDF erstellt am: **16.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-791840>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

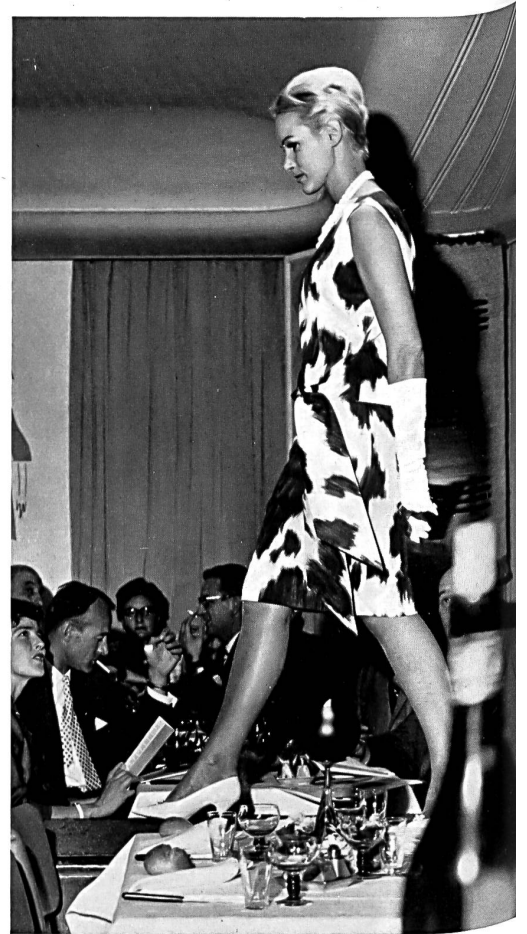
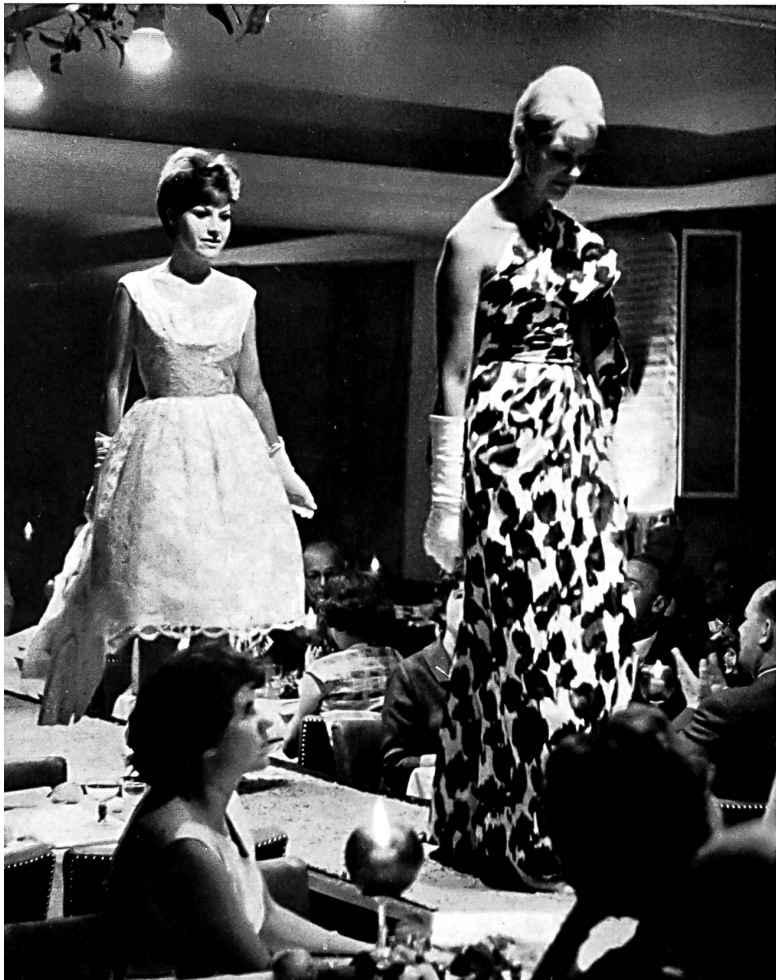
## Le coton d'Egypte

Le coton, cultivé en Egypte depuis des millénaires, dans le delta du Nil, est le principal article d'exportation de ce pays.

En 1960, la Suisse a importé pour 21 467 664 francs suisses (\$ USA 4,98 millions) de coton brut égyptien, sur un total d'importations de cette matière de 144,8 millions de fr.s. (\$ USA 33,7 millions). Le coton brut que l'Egypte vend à la Suisse est du coton longue fibre de haute qualité, fort apprécié par l'industrie saint-galloise des tissus fins de coton et de la broderie. Pour attirer l'attention sur ce fait et faire mieux connaître au grand public suisse l'Egypte en sa qualité de fournisseur de coton brut, l'Office de propagande de l'industrie suisse du coton et de la broderie à Saint-Gall a organisé une semaine de propagande pour le coton égyptien, à la demande de M. H. A. Hassan, consul commercial de la R.A.U. pour les affaires du coton. Cette manifestation eut lieu du 26 juin au 1<sup>er</sup> juillet dans les grands magasins Oscar Weber à Zurich. A part les vitrines sur la rue, qui étaient toutes décorées en fonction du

coton égyptien, la décoration des locaux de vente était consacrée au même sujet, particulièrement dans le rayon des tissus au mètre où étaient exposés des documents montrant la culture, la récolte et le travail du coton brut. L'attention des visiteurs était en outre attirée sur les articles suisses fabriqués au moyen de coton égyptien.

Pendant le défilé  
During the display  
Durante el desfile  
Während der Vorführung



Pendant le défilé  
During the display  
Durante el desfile  
Während der Vorführung

En guise d'inauguration, une réception fut offerte à la presse, avec apéritif et dîner, au cours de laquelle les invités purent admirer un défilé d'environ soixante-dix modèles en tissus de coton suisses fabriqués avec de la matière première égyptienne, plus de la moitié de ces modèles étant fournis par une douzaine de maisons suisses



LEUMANN-BOESCH & CO. S. A., KRONBÜHL

Robe d'après-midi en tissu tissé en couleurs  
 Afternoon dress in colour-woven cotton fabric  
 Vestido de tarde de algodón tejido en colores  
 Nachmittagskleid aus Baumwoll-Buntgewebe  
 Photo Tenca

et les autres par des couturiers et confectionneurs allemands, autrichiens, égyptiens, espagnols, français et italiens. Le défilé fut répété deux fois par jour, pendant la semaine en question, au restaurant du magasin, à l'heure du petit déjeuner et du five o'clock tea.

On peut voir, sur ces pages, des vues prises lors de la présentation à la presse et quelques-uns des modèles suisses qui y furent montrés.

ALGO S. A., ZURICH

Robe d'après-midi en tissu de coton imprimé  
 Printed cotton fabric afternoon dress  
 Vestido de tarde de algodón estampado  
 Nachmittagskleid aus bedrucktem Baumwollgewebe  
 Photo Tenca



«SAMODE», MODEN S. A., MONTREUX

Robe d'après-midi en batiste de coton avec broderie bordure  
 Cotton batiste afternoon dress with embroidered edgings  
 Vestido de tarde de batista algodón con cenefa bordada  
 Nachmittagskleid aus Baumwoll-Batist mit Bordürenstickerei  
 Photo Tenca

